

Musikverein Cäcilia Schellenberg mit neu geweihter Vereinsfahne

Festliche Verabschiedung der alten Fahne bei herrlichem Sonnenschein

Wenn eine Fahne ihrer Bestimmung übergeben wird, ist das ein selten feierlicher Augenblick im Bestehen eines Musikvereines. So geschehen am Sonntag beim Musikverein Cäcilia in Schellenberg!

Renate Dey Schmidlin

Der offizielle Akt der Fahnenweihe während der Festmesse in der Pfarrkirche Schellenberg geschah durch Pfarrer Bruno Rederer.

Der Präsident des Vereines Walter Lampert hiess zum seltenen Fest der Fahnenweihe die Fahndelationen der Verbandsvereine und der Schellenberger Dorfvereine auf dem Dorfplatz recht herzlich willkommen. Ebenfalls galt allen Gästen, Freunden und Gönnern, die diesen Festtag miterleben durften, ein Willkommensgruss. Ein grosser Dank ging an die Fahnenpatin Yvonne Büchel für die Übernahme der Patenschaft.

Vorsteher Walter Kieber gratulierte im Namen der Gemeindevertretung dem Musikverein zur neuen Vereinsfahne. «Eine Fahnenweihe zählt sicherlich zu den ganz speziellen und seltenen Ereignissen in der Geschichte eines Vereines. In hervorragender Weise ist es den Verantwortlichen des MV Cäcilia gelungen, eine würdige und zeitgemäss gestaltete «Nachfolgerin» der allen ans Herz gewachsenen Vereinsfahne zu kreieren», so der Vorsteher. «Die bisherige Vereinsfahne wird einen würdigen Platz im neu gestalteten Probelokal des Musikverei-



In der Schellenberger Pfarrkirche wurde gestern Sonntag die neue Fahne des Musikvereines Cäcilia durch Pfarrer Bruno Rederer geweiht.

nes finden. Die neue Fahne möge ebenfalls viele Jahre und Jahrzehnte als äusseres Zeichen mit berechtigtem Stolz die öffentlichen Auftritte des Vereines zieren.»

Schutzpatronin Heilige Cäcilia
Die Schutzpatronin und Namensge-

berin des Musikvereines Cäcilia Schellenberg ist die Heilige Cäcilia. Sie zählt zu den wenigen Märtyrerinnen des 3. Jahrhunderts. Seit der grosse Maler Raffael sie mit einer Orgel gemalt hat, wird sie als Patronin der Kirchenmusik und der Kirchenchöre verehrt. Von dem Leben der Hl. Cäcilia ist

bekannt, dass sie um ca. 200 aus dem römischen Uradel der Cäcilier stammte, und ca. 230 mit ihrem Bräutigam Valerianus zunächst in einem heissen Bad gemartert und dann durch das Schwert den Tod erlitt.

Ihr zu Ehren wurde schon die alte, nun auch die neue Fahne mit ihrem Bildnis versehen.

Im anschliessenden Festbetrieb auf dem Dorfplatz gestaltete den musikalischen Rahmen dieses von strahlendem Juniwetter gekrönten Feiertages der Musikverein Konkordia Gamprin mit einem Frühschoppenkonzert unter der Leitung von Toni Gerner sowie «die Abfahrna Föx» aus Eschen, die für die nachmittägliche Unterhaltung bei gemütlichem Beisammensein sorgten.



Der Musikverein Cäcilia untermalte die heilige Messe musikalisch.

(Bilder: Paul Trummer)

Schaaner Fäscht - Dorfturnier

SCHAAN: Am Schaaner Fäscht am 29. Juni findet auch ein Plauschfussballturnier statt. Neben Vereinen und «Promis» sollen auch Quartiermannschaften mitspielen. Haben Sie Interesse, mit ein paar Kolleginnen und Kollegen aus Ihrem Quartier am lustigen und originellen Dorfturnier 2002 mitzuspielen? Priska Greuter gibt Ihnen gerne Auskunft und stellt Ihnen die Anmeldeunterlagen zu. Also zögern Sie nicht und informieren Sie sich. Anmeldeschluss ist am 5. Juni. Priska Greuter, Reberastr. 63, 9494 Schaan, Tel. 232 82 71/Fax 232 03 78/feschaan@adon.li. (Eing.)

«Nichts als Luft»

SCHAAN: Zu diesem «luftigen» Tag sind interessierte Eltern und Spielgruppenleiterinnen in Haus und Park der Erwachsenenbildung Stein-Egerta sehr herzlich eingeladen (Samstag, 8. Juni, 9 bis 17 Uhr). Das Element «Luft» soll in Spielen und Liedern neu entdeckt werden. Geleitet wird der Tag von Ulli Jäger aus Chur, in deren Verantwortung seit Jahren die Grundausbildung zur Spielgruppenleiterin lag. Sie ist selbst langjährige Spielgruppenleiterin, Supervisorin sowie Paar- und Familienberaterin.

Anmeldung und Auskunft bei der Erwachsenenbildung Stein-Egerta in Schaan, Telefon 232 48 22 oder per E-Mail: info@stein-egerta.li. Mit Voranmeldung. (Eing.)

Mein ausstehendes Geld

Sie sind im Bereich der Fakturierung tätig und mit dem Mahnwesen konfrontiert und möchten sich über die rechtlichen Grundlagen und Möglichkeiten informieren. Der Kurs findet am Mittwoch, den 5. Juni von 13.30 bis 17.30 Uhr statt. Der Kurs ist ein Teil der Unternehmensschulung, einem Kooperationsprojekt mit der liechtensteinischen Erwachsenenbildung. Für Informationen und Anmeldungen kontaktieren Sie bitte die Gewerbe- und Wirtschaftskammer, Tel. 00423/237 77 88, Fax 00423/237 77 89.

REKLAME

PARVEST
Société d'Investissement
à Capital Variable
HR Luxembourg B-33.363



MITTEILUNG AN DIE ANTEILSINHABER

Einladung zur ordentlichen Jahreshauptversammlung

Wir bitten Sie um Ihre Teilnahme an der ordentlichen Jahreshauptversammlung von PARVEST, Société d'Investissement à Capital Variable (Investmentgesellschaft mit variablem Kapital), die am Sitz der Gesellschaft, Rue Jean Monnet Nr. 5 in Luxemburg,

am Donnerstag, den 20. Juni 2002 um 11 Uhr

mit folgender Tagesordnung stattfinden wird:

1. Berichte des Verwaltungsrats und des Wirtschaftsprüfers zum Geschäftsjahr, das am 28. Februar 2002 zu Ende gegangen ist.
2. Genehmigung des Jahresabschlusses zum 28. Februar 2002.
3. Verwendung der Ergebnisse.
4. Entlastung der Verwaltungsratsmitglieder für ihre Tätigkeiten.
5. Zusammensetzung des Verwaltungsrats.
6. Verlängerung des Mandats des Wirtschaftsprüfers für einen Zeitraum von einem Jahr.
7. Verschiedenes.

Die vorliegende Einladung und ein Vollmachtsformular werden an alle Inhaber von Namensanteilen verschickt, die am 5. Juni 2002 eingetragen sind.

Um das Recht zur Teilnahme - persönlich oder in Vertretung - an den Hauptversammlungen zu bekommen, müssen die Eigentümer von Inhaberanteilen ihre Anteile bis zum 12. Juni entweder am Sitz der Gesellschaft, der Depotbank in Luxemburg oder an den Schaltern der nachstehenden Finanzinstitute hinterlegt haben (wo Vollmachtsformulare zur Verfügung stehen):

In Liechtenstein:

BNP Paribas (Liechtenstein) AG
Landstrasse, 40
FL - 9495 Triesen

Die Eigentümer von Namensanteilen müssen innerhalb derselben Frist, d.h. bis zum 12. Juni 2002, den Verwaltungsrat über ihre Absicht zur Teilnahme an den Hauptversammlungen schriftlich informieren (Schreiben oder Vollmacht).

Für den Verwaltungsrat

J. Léomant
Generalsekretär

Wie steht es um meine Rechte?

Rechtsauskünfte für Frauen in der infra

Die infra bietet Frauen unentgeltliche Rechtsberatungen an. Die letzten Termine vor der Sommerpause sind für die zweite Junihälfte vorgesehen.

Wenn Sie in einer schwierigen Lebenssituation stecken, können Beratung und Information bei der Lösung Ihrer Probleme ein erster Schritt sein. Auch Frauen, die für ihre Zukunft vorsorgen und mehr über ihre Rechte wissen möchten, können die Rechtsberatung in Anspruch nehmen. Erfahrene Juristinnen beraten in Einzelgesprächen und klären Sie über Ihre rechtliche Situation auf.

- Steht Ihnen eine Trennung oder Scheidung bevor und möchten Sie sich darauf vorbereiten?
- Haben Sie Fragen zum Trennungs-/Scheidungsverfahren?
- Bereitet Ihnen das Ausbleiben des Unterhaltes Sorgen?
- Möchten Sie über Ihre Rechte und Pflichten als Ehefrau genau informiert werden?

- Planen Sie mit Ihrem Partner den Kauf von Wohnungseigentum und möchten Sie die Besitzverhältnisse fair regeln?
- Leben Sie ohne Trauschein mit Ihrem Partner zusammen und möchten Sie Ihre Partnerschaft fair regeln und für Ernstfälle vorsorgen?
- Möchten Sie sich über das Erbrecht informieren?
- Wollen Sie sich darüber informieren, welchen Schutz das Gleichstellungsgesetz vor Diskriminierung am Arbeitsplatz bietet?

Die infra hat auch drei sehr nützliche Ratgeber herausgebracht. Die Broschüre «Juhui, wir heiraten ... und was es sonst noch zu überlegen gilt.» (CHF 5.-) gibt Auskunft über alle wichtigen Kapitel des Ehegesetzes und viele wertvolle Bereiche wie Vorbereitung zur Eheschliessung, Krisenvermeidung, Aufteilung von Familien- und Erwerbsarbeit u. v. a. m. Der Ratgeber «Konkubinat» (CHF 5.-) informiert über das Zusammenleben ohne Trauschein. Diese Lebensform birgt viele rechtliche Risiken, über die sich die wenigsten Paare bewusst sind. Die infra will mit der Broschüre das Problembewusstsein schärfen und Paare ermuntern, selber Vorsorge für ein faires Miteinander zu sorgen. Der 100-seitige Ratgeber «Scheidung» (CHF 10.-) ist ein wichtiges Nachschlagewerk für Männer und Frauen in dieser schwierigen Lebensphase. Die Broschüren sind in der infra (Mail: infra@schaan.li) und den Buchläden des Landes erhältlich.

Telefonische Anmeldung

Wenn Sie an einer Rechtsberatung interessiert sind, können Sie sich telefonisch anmelden (Tel. +423/232 08 80 während der Öffnungszeiten, Montag bis Donnerstag jeweils von 8.30 bis 11.30 Uhr und Donnerstag von 14 bis 16 Uhr). Es empfiehlt sich eine rasche Anmeldung, da die Termine erfahrungsgemäss rasch ausgebucht sind.